PLATTENBAU P2 ERGÄNZUNG

PREFABRICATED HIGH-RISE P2 SUPPLEMENT
HLM EN PRÉFABRIQUÉ P2 COMPLÉMENT
PLATTENBAU P2 UITBREIDING

Art. Nr. 130802

D

Vor Beginn des Bastelns sollten Sie sich mit den Spritzlingen und der Anleitung vertraut machen. Sollte es einmal vorkommen, dass ein Teil im Bausatz fehlt, kreuzen Sie bitte das fehlende Teil in der Anleitung an und schicken Sie diese bitte an Fa. Gebr. FALLER GmbH, Abt. Kundendienst, kundendienst@faller.de, Kreuzstraße 9, 78148 Gütenbach. Sie erhalten dann umgehend Ersatz. Es kann vorkommen, dass bei einem Bausatz Einzelteile übrig sind.

GB

Before beginning with the assembly please familiarize yourself with the parts and read the instructions carefully. In case of missing parts please indicate these on the instructions leaflet with a circle and return the leaflet to Gebr. FALLER GmbH, kundendienst@faller.de, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach, Germany. You will receive the replacement by return. It may happen in a kit that some parts are not required.

F

Avant de commencer le montage de votre maquette bien lire la notice et repérer les grappes. Si une pièce manque dans une boîte, cochez la pièce correspondante sur la notice et renvoyez-la-nous à Gebr. FALLER GmbH, kundendienst@faller.de, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach (R.F.A.). Nous vous ferons parvenir la pièce par retour. Dans certains kits, il est possible que certaines pièces ne soient pas utilisées.

NL

Vóór het bouwen zou men de gietstukken en de handleiding moeten bestuderen. Indien onverhoopt een onderdeel aan het bouwpakket ontbreekt, gelieve men het ontbrekende deel in de handleiding aan te kruisen en deze te zenden aan Gebr. FALLER GmbH, kundendienst@faller.de, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach. U ontvangt dan omgaand en gratis het ontbrekende onderdeel. Het kan voorkomen dat u bij bepaalde bouwdozen onderdelen overhoudt.

Für den Zusammenbau des Modells empfehlen wir folgende FALLER-Artikel (sind nicht im Bausatz enthalten):
For the assembly of the kit we recommend following FALLER products (not included in the kit):
Pour l'assemblage du modèle, nous vous recommandons les articles FALLER suivants (non inclus dans le kit):
Om dit model te bouwen adviseren wij de volgende FALLER producten (maken geen deel uit van deze bouwset):

Art. Nr. 170492
FALLER-EXPERT

Flüssigkleber in Plastikflasche mit Spezialkanüle für feinste Klebstoffdosierung.

Liquid cement in plastic bottle with canule for very fine dosage.

Colle liquide en bouteille plastique avec bec verseur pour un dosage précis.

Vloeibare lijm in plastic-flacon met doseerbuisje om nauwkeurig te lijmen.

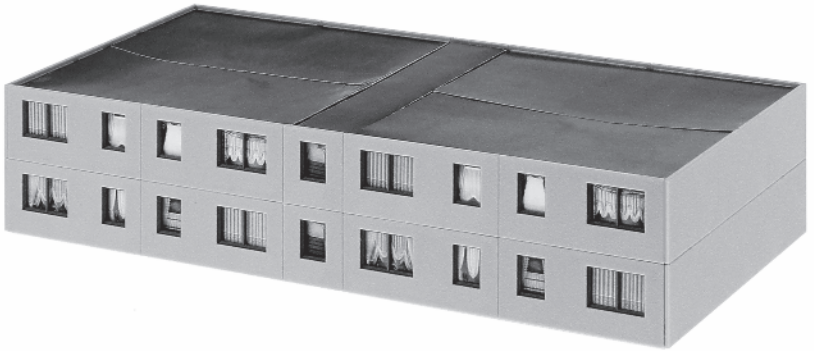
Art. Nr. 170688
SPEZIAL-SEITENSCHNEIDER

zum grattfreien Abtrennen von feinsten Spritzteilen.
Nur für Polystyrol geeignet.

Special side cutter for cutting off ultra-fine moulded parts without burrs.
Only suitable for polystyrene.

Pince coupante spéciale pour couper sans bavure les pièces miniatures moulées par injection. Convient uniquement au polystyrène.

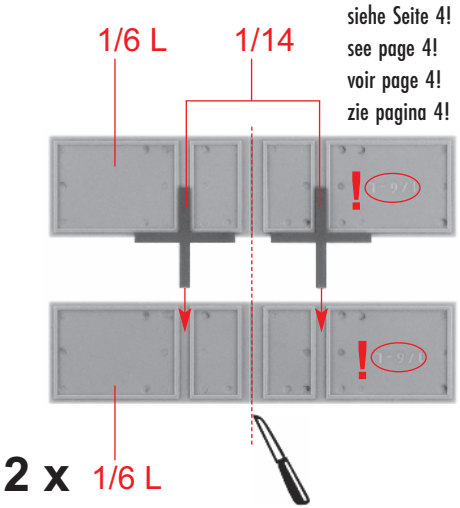
Speciale zijkniptang voor het braamloos afknippen van de fijnste gietstukdelen.
Alleen geschikt voor polystyrol.



Inhalt	Spritzlinge	1 ABCDE	2 x	3 A	2 x
Contents	Sprues	1 ADE	2 x	3 B	2 x
Contenu	Moulages				
Inhoud	Gietstukken	2 B	4 x		

Sa. Nr. 130 802 1

2 Dieses Modell kann auch als Reliefhaus gebaut werden. Dazu müssen verschiedene Teile entsprechend zugeschnitten und die Masken an den perforierten Linien getrennt werden.
This model can also be built as a relief house. To do this, various parts have to be cut to size accordingly and the masks separated along the perforated lines.
Ce modèle réduit peut aussi se construire sous forme de maison en relief. Pour cela, il faut découper différentes pièces à dimensions de façon correspondante, et séparer les masques aux lignes perforées.
Dit model kan ook als reliëfhuis worden gebouwd. Hiervoor moeten verschillende onderdelen naar eigen inzicht worden bewerkt en de decoraties op de geperforeerde lijnen worden doorgesneden.

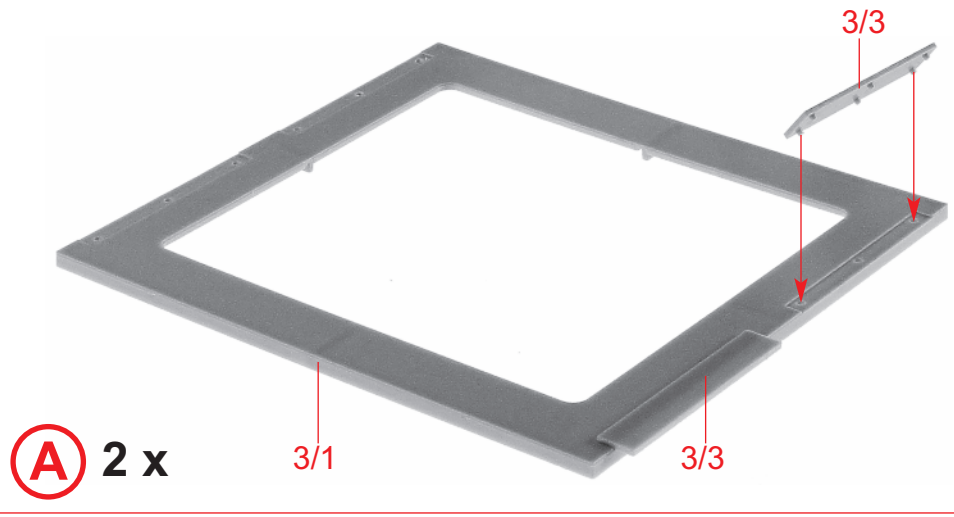


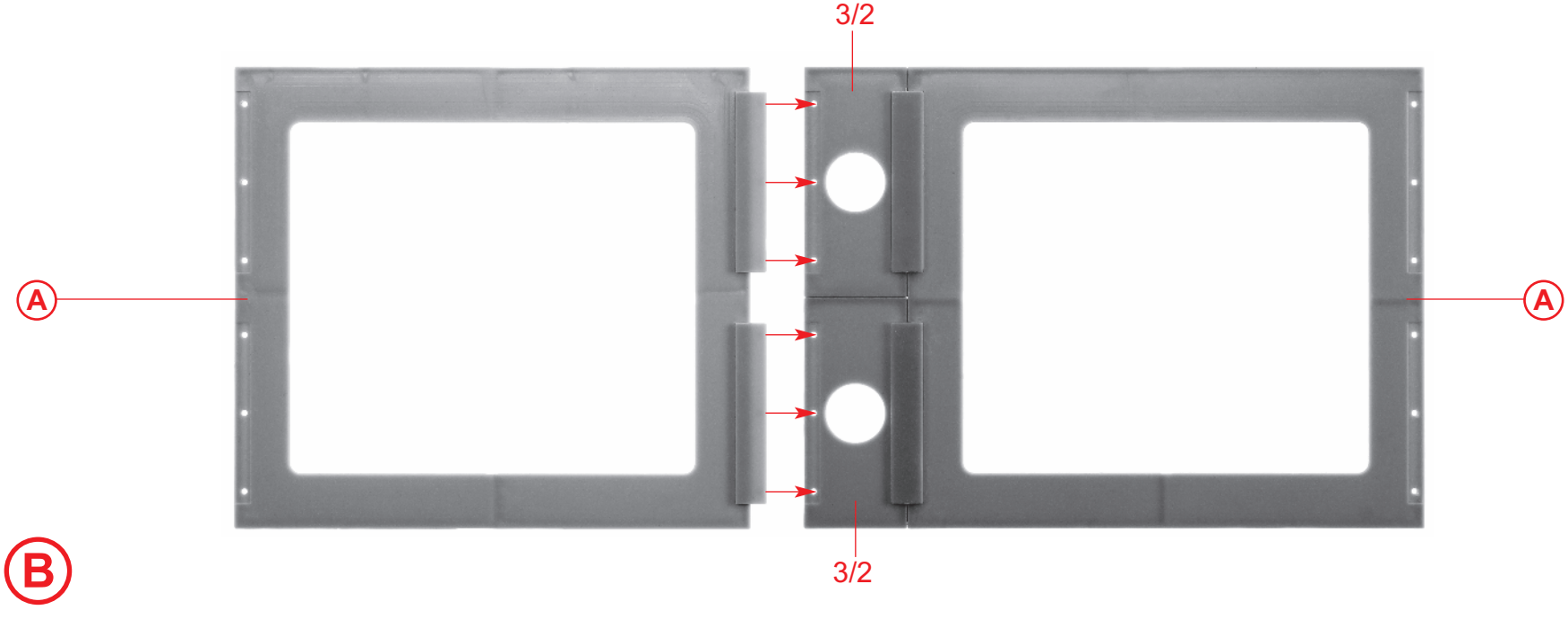
Fensterfolie
Die beiliegende Fensterfolie entsprechend der benötigten Größe ausschneiden und vorsichtig mit wenig Klebstoff auf die Rückseite der Fensterrahmen aufkleben.

Window foil
Cut the attached window foil according the illustrations and glue it carefully with a little glue to the rear side of the window frames.

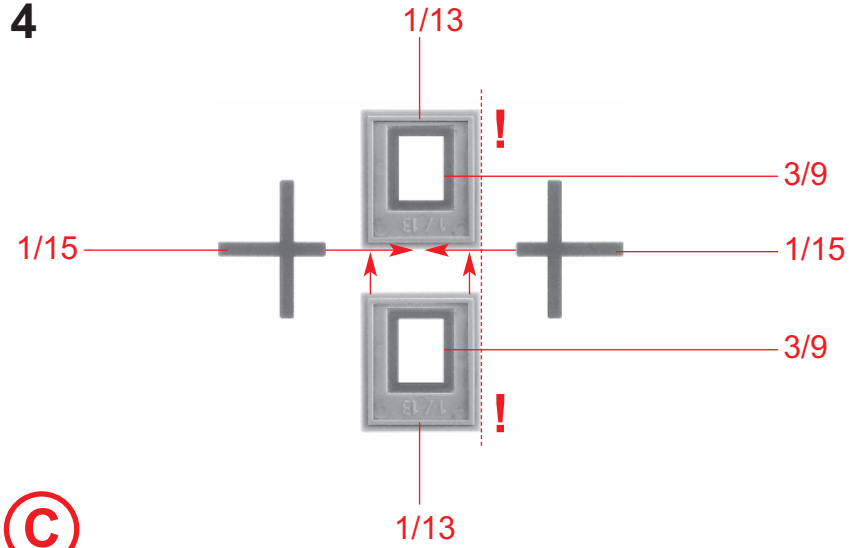
Feuillet transparent pour fenêtres
Découper le feuillet transparent pour fenêtres inclus d'après l'illustration.
Coller proprement avec un peu de colle sur la face arrière du cadre des fenêtres.

Vensterfolie
De meegeleverde vensterfolie conform de afbeeldingen uitknippen of uitsnijden en voorzichtig met een beetje lijm op de achterzijde van het raam plakken.

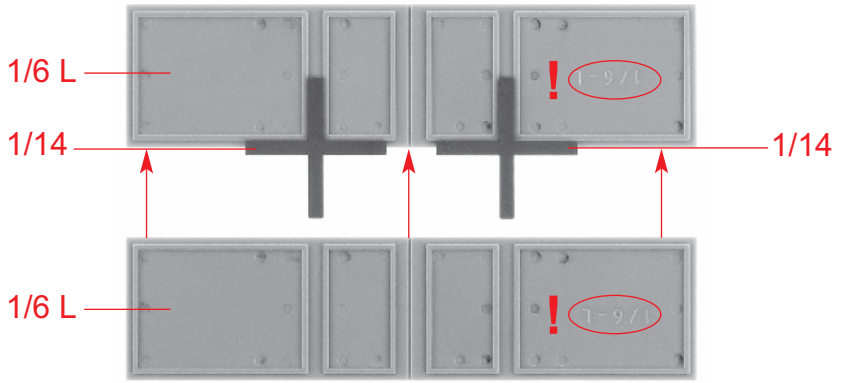




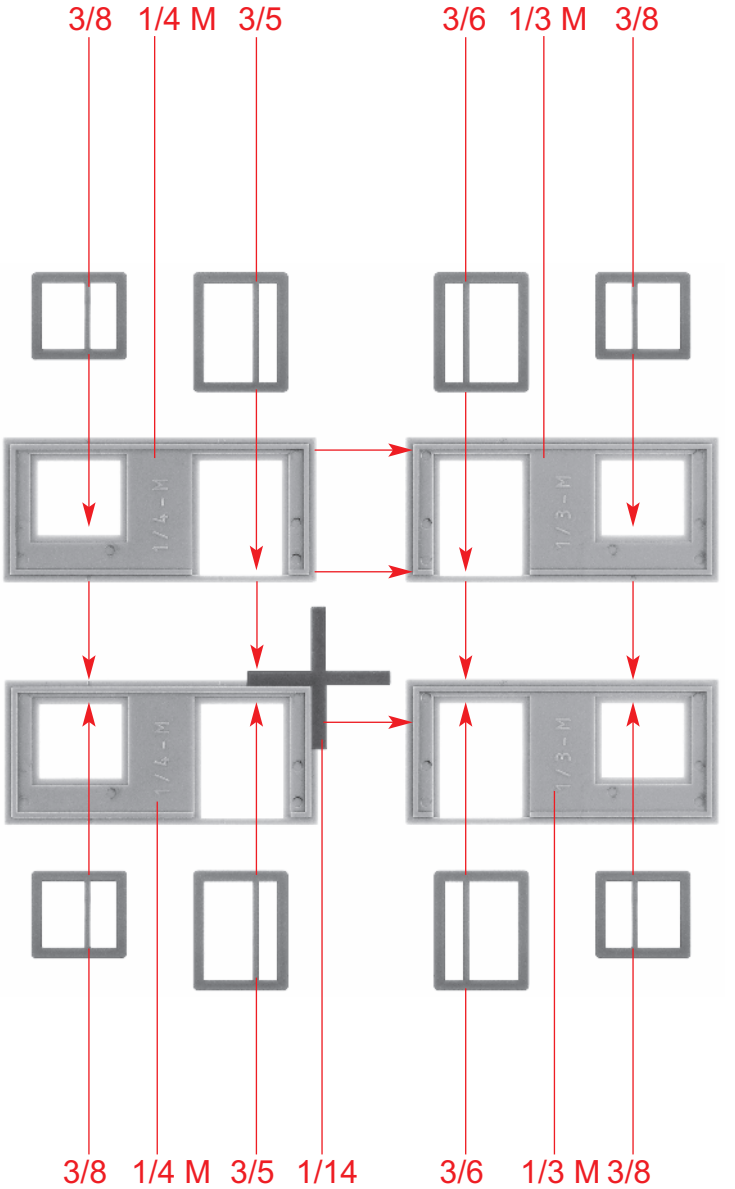
4


1/13
3/9
1/15
1/15
3/9
1/13

C

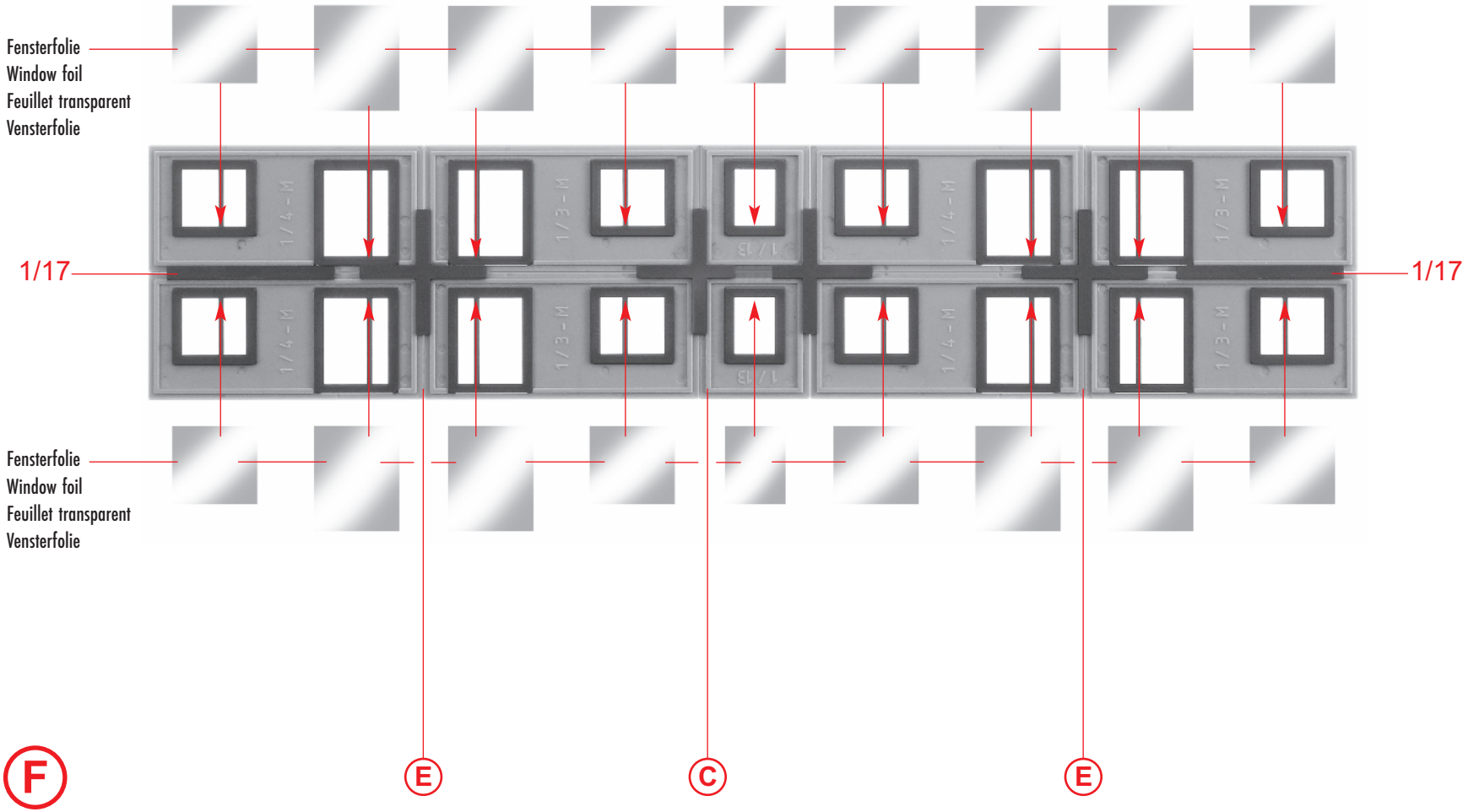

1/6 L
1/14
1/14
1/6 L

D 2 x

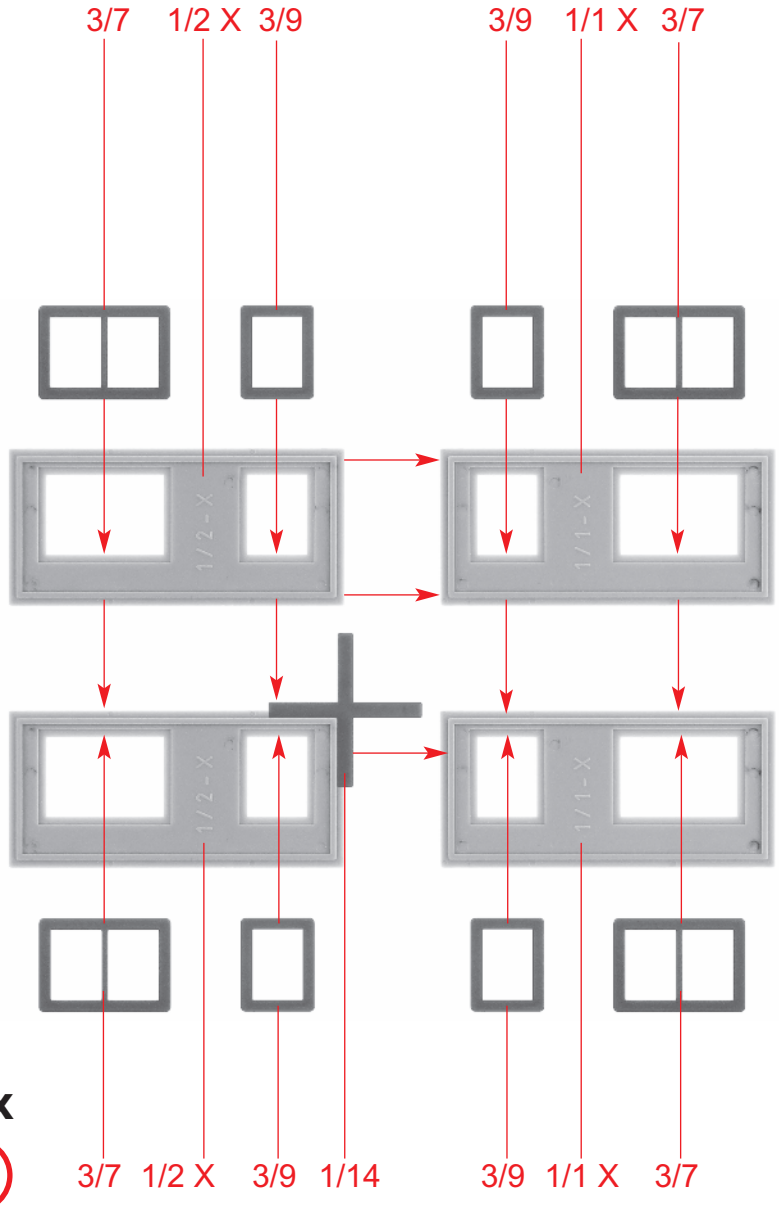

3/8
1/4 M
3/5
3/6
1/3 M
3/8
3/8
1/4 M
3/5
1/14
3/6
1/3 M
3/8

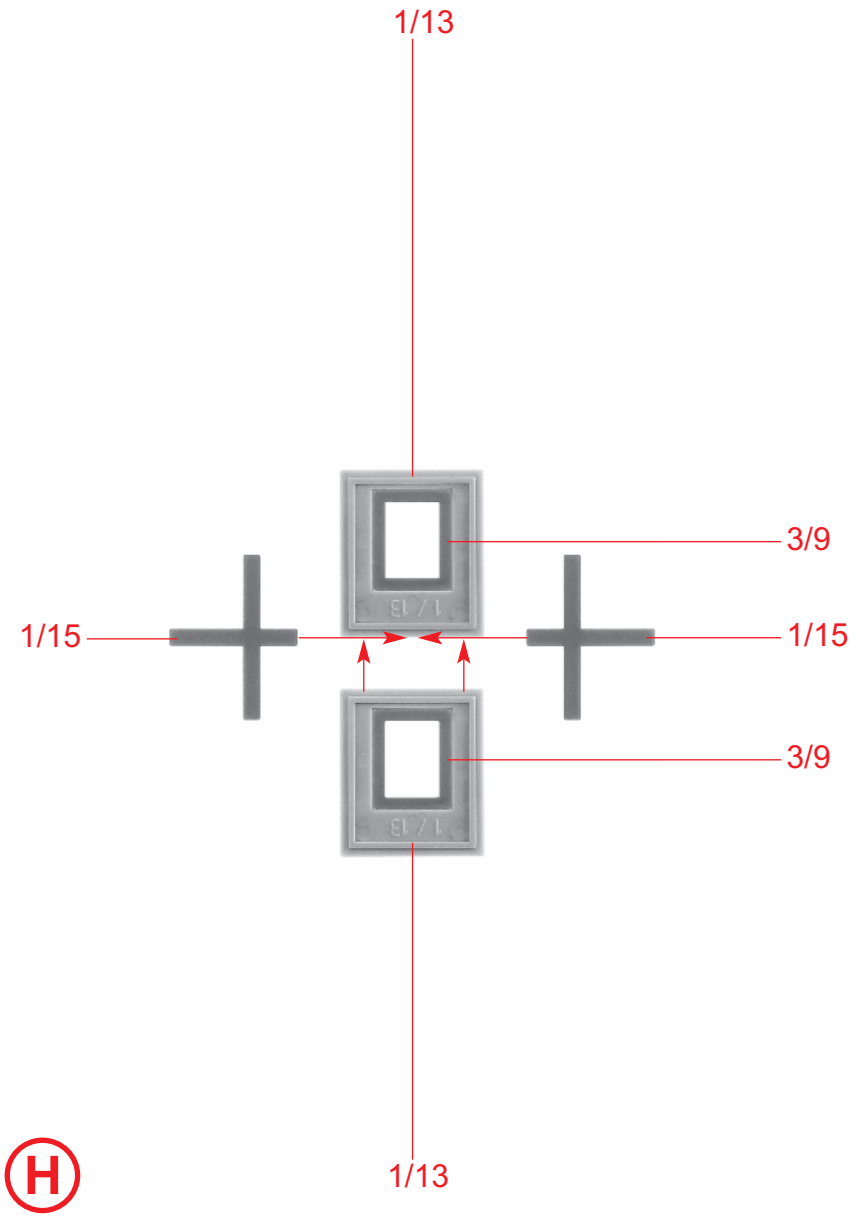
2 x

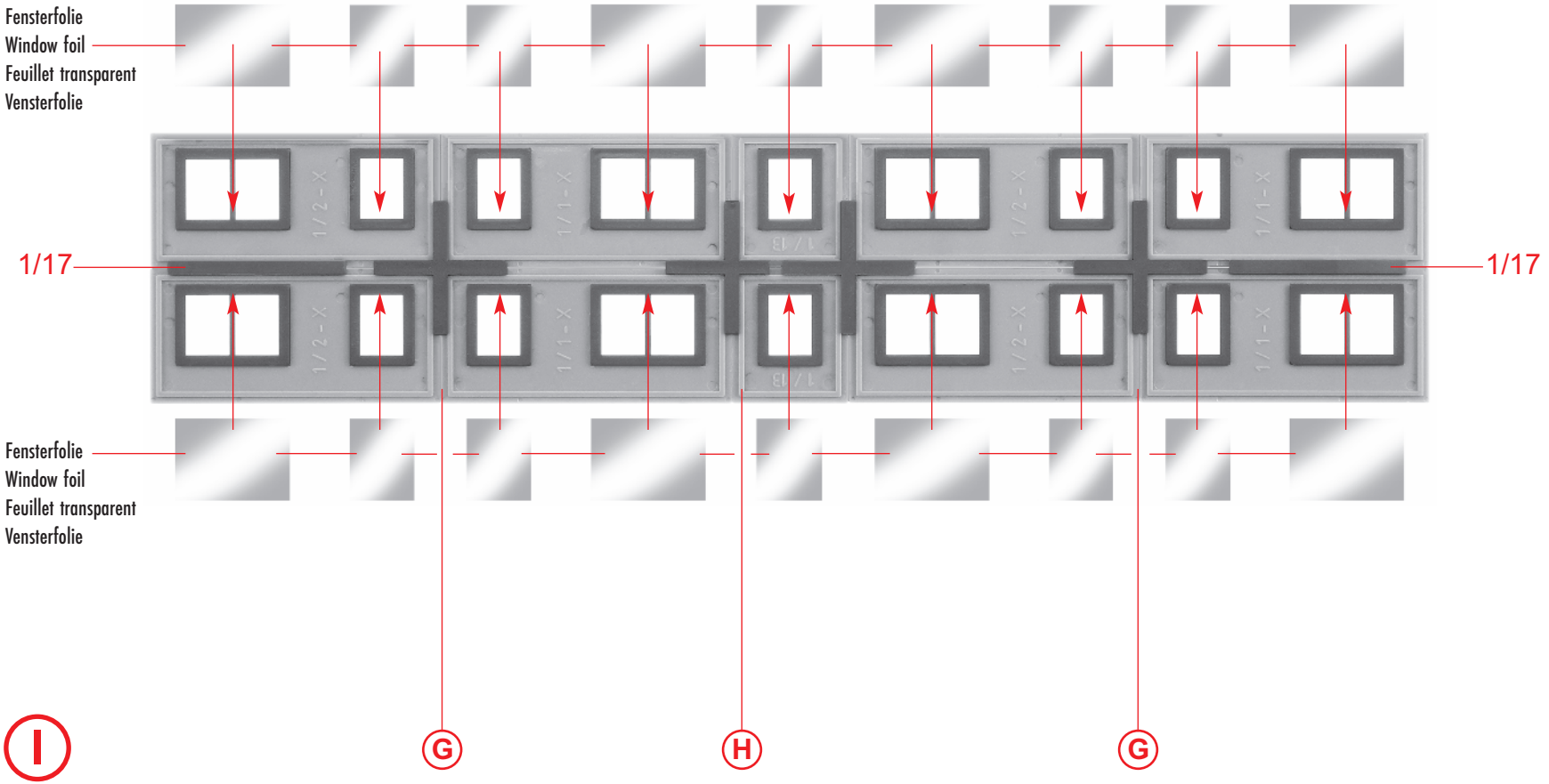
E

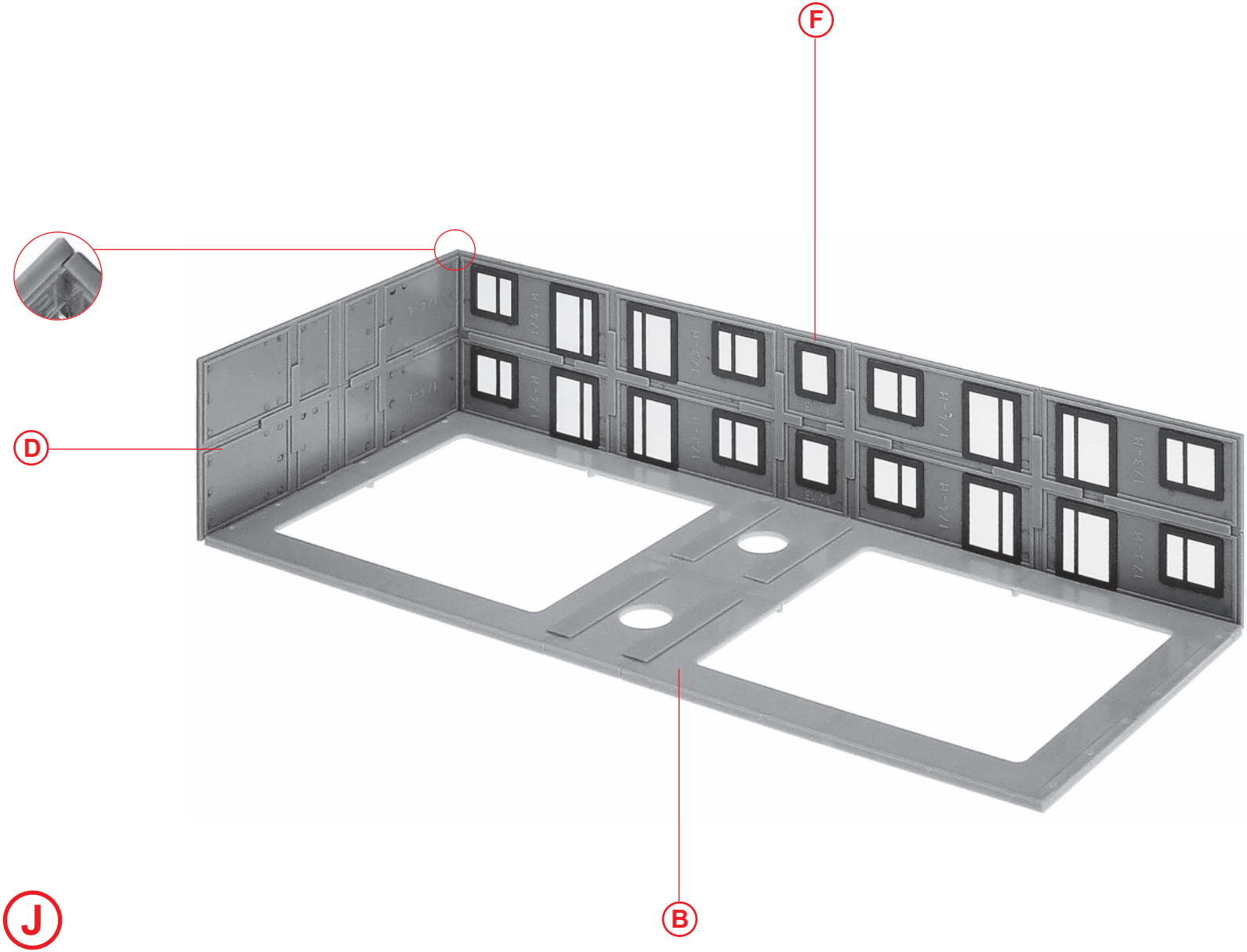

Fensterfolie
Window foil
Feuillet transparent
Vensterfolie
1/17
1/17
Fensterfolie
Window foil
Feuillet transparent
Vensterfolie
F
E
C
E

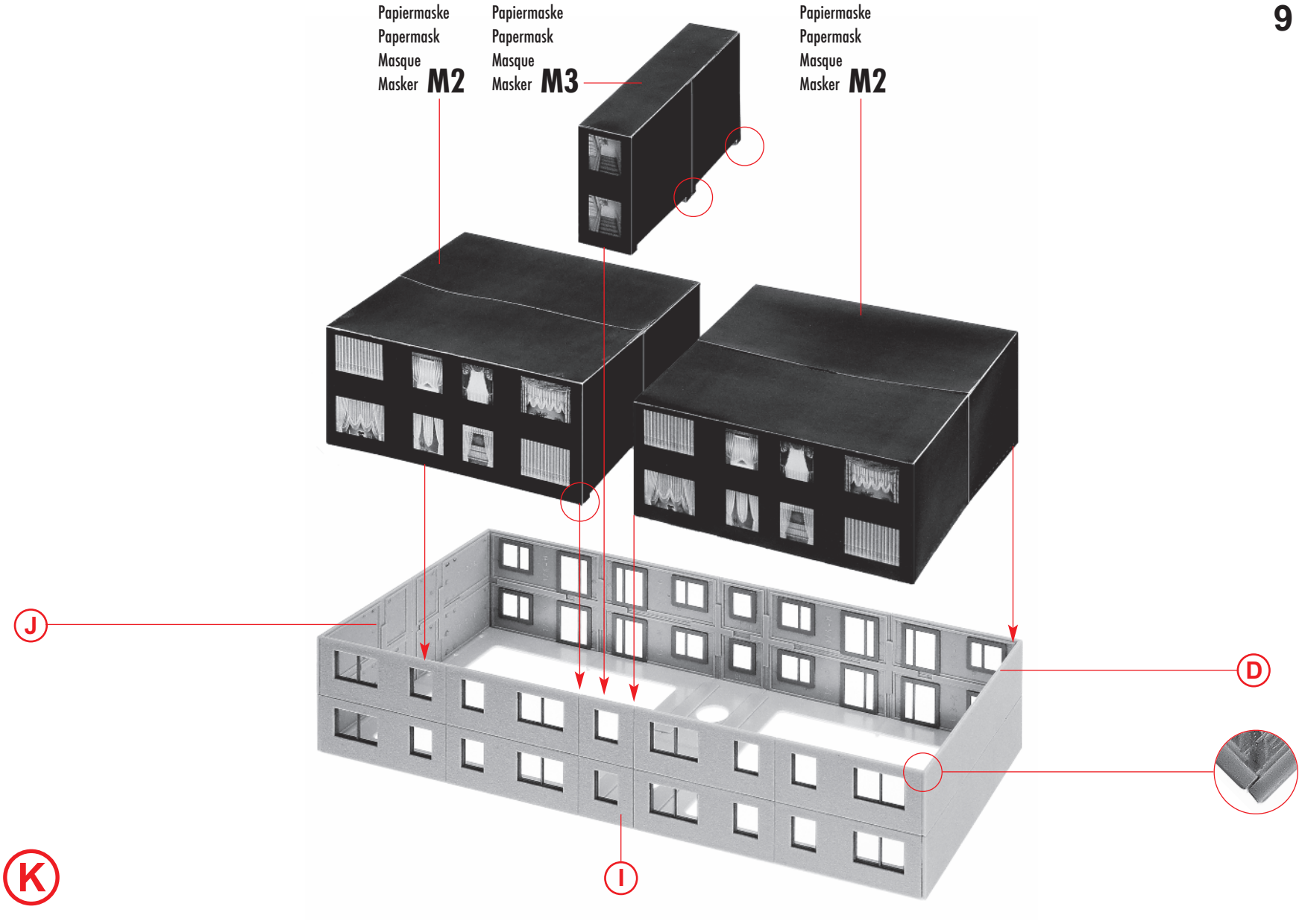
6


3/7
1/2 X
3/9
3/9
1/1 X
3/7
1/2 - X
1/1 - X
1/2 - X
1/1 - X
2 x
G
3/7
1/2 X
3/9
1/14
3/9
1/1 X
3/7


1/13
3/9
1/15
1/15
3/9
1/13
H
1/13

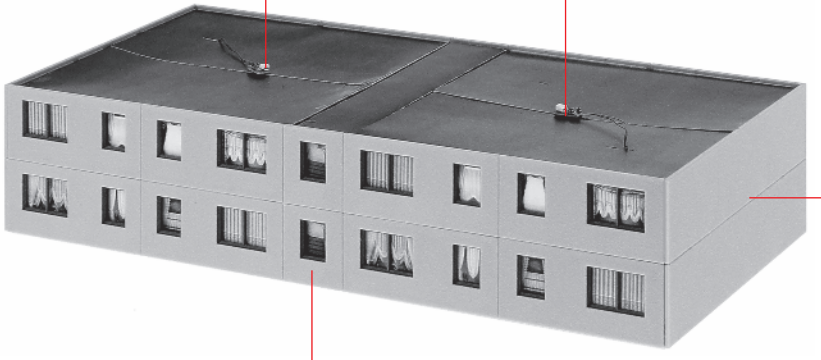

Fensterfolie
Window foil
Feuillet transparent
Vensterfolie
1/17
1/17
Fensterfolie
Window foil
Feuillet transparent
Vensterfolie
I
G
H
G

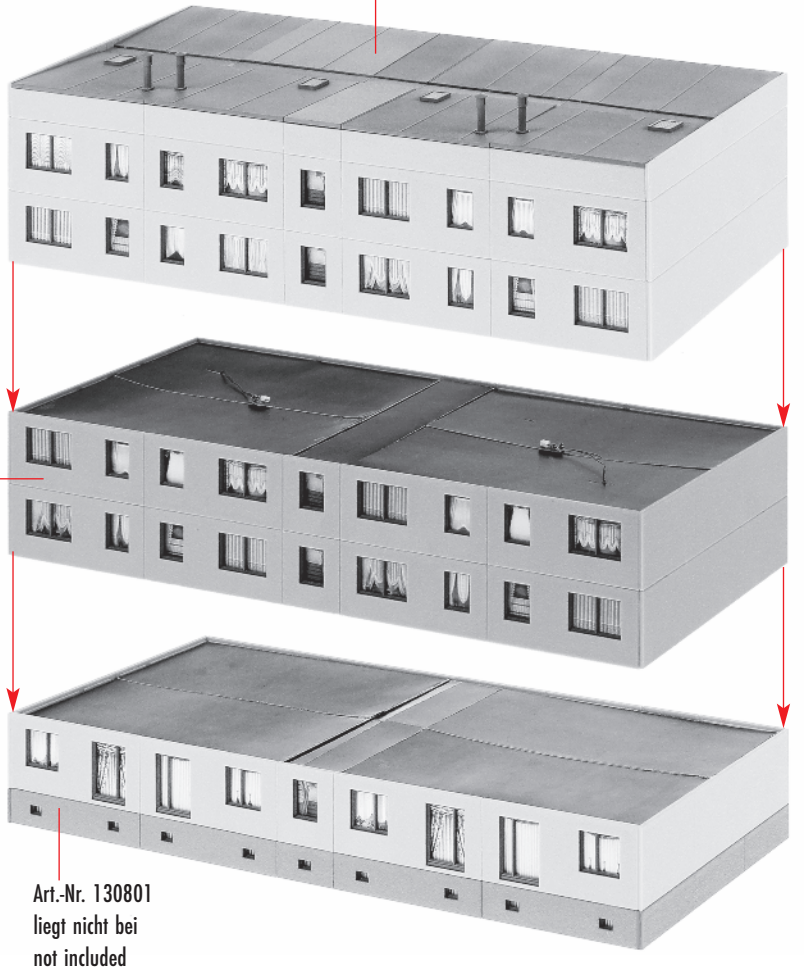

F
D
B
J


Papiermaske
Papermask
Masque
Masker M2
Papiermaske
Papermask
Masque
Masker M3
Papiermaske
Papermask
Masque
Masker M2
J
D
I
K

Art.-Nr. 180653
liegt nicht bei
not included
non jointe
niet bijgevoegd

Art.-Nr. 130801
liegt nicht bei
not included
non jointe
niet bijgevoegd

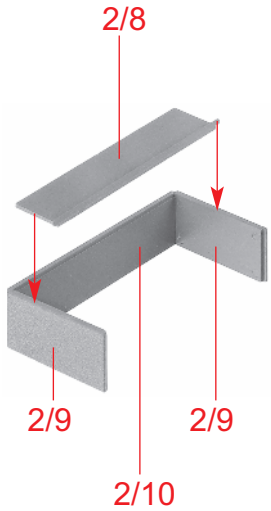




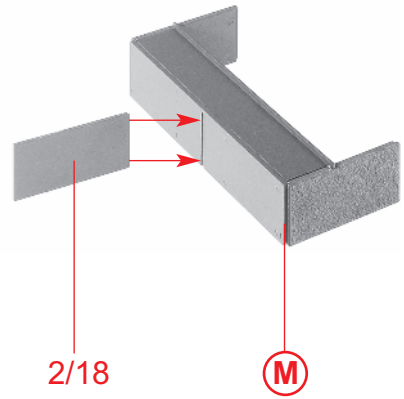
Art.-Nr. 130801
liegt nicht bei
not included
non jointe
niet bijgevoegd

L

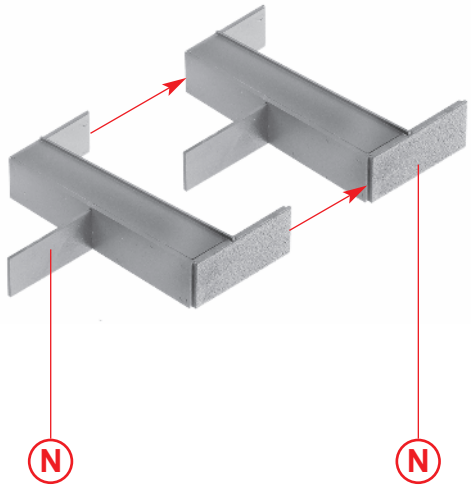
K



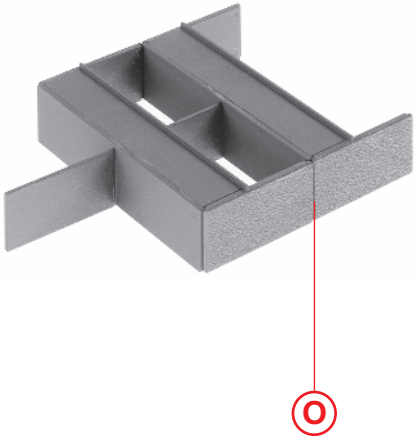
M 4 x



N 4 x

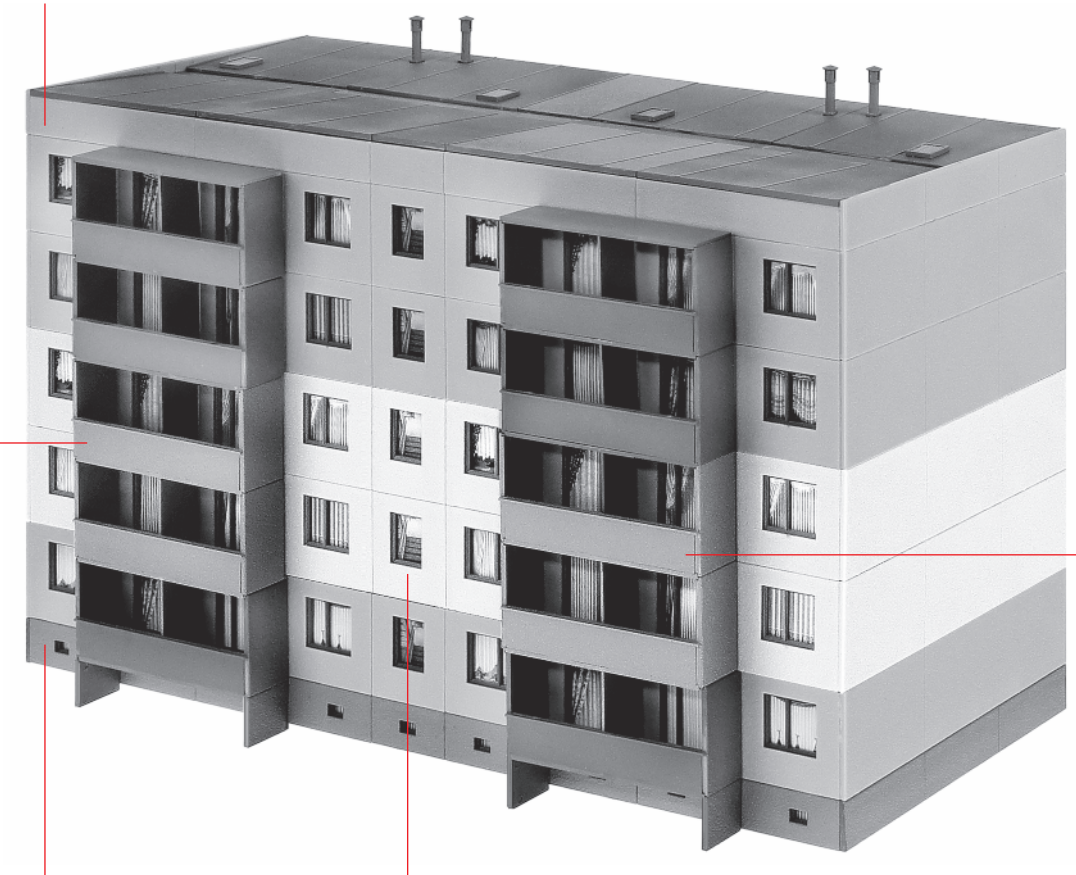


O 2 x



P 2 x

Art.-Nr. 130801
liegt nicht bei
not included
non jointe
niet bijgevoegd



Art.-Nr. 130801
liegt nicht bei
not included
non jointe
niet bijgevoegd

Q